

## Un souffle a passé!

Text by *Pierre Reyniel*

Set by *Cécile Chaminade* (1857-1944)

**Un        souffle    a        passé        sur        mon        rêve...**  
[œ    su.    fla    pa.se    syr    mō    rɛ.vø]  
A        breath    has        passed    over        my        dream...  
(*A breath of air has passed over my dream...*)

**Est-ce    un        penser    d'elle        qui        vient,**  
[ɛ.        scœ    pã.se    dɛ.lø    ki        vjɛ̃]  
is-it        a        thought    from-her    that        comes,

par delà les mers et la grève,  
jusqu'à mon cœur qui se souvient?

Un souffle a passé sur ma bouche...  
Est-ce un baiser d'elle qui fuit,  
sur le vent joyeux qui la touche,  
jusqu'à mon âme dans la nuit?

Un souffle a passé sur ma peine...  
ma peine est moins lourde depuis;  
et cependant peut-être à peine  
sait-elle encore qui je suis?

Un souffle a passé sur mon rêve...  
Est-ce un penser d'elle qui vient,  
par delà les mers et la grève,  
jusqu'à mon cœur qui se souvient?  
jusqu'à mon âme dans la nuit?

---

The entire text to this title with the complete  
IPA transcription and translation is available for download.

*Thank you!*

